

32010D0361

29.6.2010.

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

L 161/9

ODLUKA KOMISIJE**od 28. lipnja 2010.****o priznavanju Izraela u pogledu obrazovanja, osposobljavanja i izdavanja svjedodžbi pomorcima za potrebe priznavanja svjedodžbi o osposobljenosti***(objavljena pod brojem dokumenta C(2010) 4227)*

(2010/361/EU)

EUROPSKA KOMISIJA,

dostavila zatražene odgovarajuće podatke i dokaz o provedbi odgovarajućih i dostatnih korektivnih mjera za rješavanje većine tih pitanja.

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Direktivu 2008/106/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 19. studenoga 2008. o minimalnoj razini osposobljavanja pomoraca ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 19. stavak 3.,

- (4) Preostali nedostaci u postupcima osposobljavanja i izdavanja svjedodžbi pomorcima uglavnom se odnose na nedostatak pravnih odredaba u pogledu manje važnih aspekata osposobljavanja koje pružaju ustanove za pomorsko obrazovanje i osposobljavanje, utvrđivanje odgovarajućih ciljeva za primjenu sustava standarda kakvoće i zahtjeve osposobljavanja povezanih s tehnikama za osobno preživljavanje i uporabu plovila za preživljavanje. Izraelska su tijela stoga pozvana provesti daljnje korektivne mjere u tom pogledu. Međutim, ti nedostaci ne opravdavaju dovođenje u pitanje opće razine sukladnosti izraelskih sustava obrazovanja, osposobljavanja i izdavanja svjedodžbi pomorcima s Konvencijom STCW.

uzimajući u obzir pismo ciparskih tijela od 13. svibnja 2005. sa zahtjevom za priznavanje Izraela kako bi se priznale svjedodžbe o osposobljenosti koje izdaje ta zemlja,

budući da:

- (1) Države članice mogu odlučiti ovjeriti svjedodžbe pomoraca o osposobljenosti koje izdaju treće zemlje, uz uvjet da Komisija prizna odgovarajuću treću zemlju kao zemlju koja osigurava poštovanje zahtjeva Međunarodne konvencije o standardima osposobljavanja, izdavanju svjedodžbi i straži za pomorce iz 1978., kako je izmijenjena (Konvencija STCW) ⁽²⁾.

- (5) Ishod procjene sukladnosti i ocjena podataka koje su dostavila izraelska tijela dokazuju da Izrael ispunjava odgovarajuće zahtjeve Konvencije STCW, pri čemu je ta zemlja poduzela odgovarajuće mjere za sprečavanje prijevara u vezi sa svjedodžbama te bi Unija stoga trebala priznati Izrael.

- (2) Na temelju zahtjeva ciparskih tijela, Komisija je procijenila sustave pomorskog obrazovanja, osposobljavanja i izdavanja svjedodžbi u Izraelu kako bi provjerila poštuje li ta zemlja zahtjeve Konvencije STCW te jesu li poduzete odgovarajuće mjere za sprečavanje prijevara povezanih sa svjedodžbama. Ta se procjena temeljila na rezultatima inspekcijskog nadzora za utvrđivanje činjenica koji su proveli stručnjaci Europske agencije za sigurnost pomorskog prometa u ožujku 2007.

- (6) Mjere predviđene u ovoj Odluci u skladu su s mišljenjem Odbora za sigurnost na moru i sprečavanje zagađenja uzrokovano brodovima,

- (3) Tamo gdje su tijekom procjene utvrđene manjkavosti u poštovanju Konvencije STCW, izraelska su tijela Komisiji

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Izrael se priznaje u pogledu obrazovanja, osposobljavanja i izdavanja svjedodžbi pomorcima za potrebe priznavanja svjedodžbi o osposobljenosti koje izdaje ta zemlja.

⁽¹⁾ SL L 323, 3.12.2008., str. 33.

⁽²⁾ Donijela ju je Međunarodna pomorska organizacija.

Članak 2.

Ova je Odluka upućena državama članicama.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu danom priopćenja državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 28. lipnja 2010.

Za Komisiju
Siim KALLAS
Potpredsjednik
